

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **35 (1917)**

Heft 138

PDF erstellt am: **27.04.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

**Bern**  
Samstag, 16. Juni  
1917

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

**Berne**  
Samedi, 16 juin  
1917

## Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich

XXXV. Jahrgang — XXXV<sup>me</sup> année

Paraît 1 ou 2 fois par jour

Redaktion u. Administration im Schweizerischen Politischen Departement — Abonnements:  
Schweiz: Jährlich Fr. 12.20, halbjährlich Fr. 6.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann  
nur bei der Post abonniert werden. — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regel:  
Publicitas A. G. — Insertionspreis: 30 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (Ausland 40 Cts.)

**N<sup>o</sup> 138**

Rédaction et Administration au Département politique suisse — Abonnements:  
Suisse: un an fr. 12.20, un semestre fr. 6.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne  
exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Règle des annonces:  
Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 30 cts. la ligne (pour l'étranger 40 cts.)

**Inhalt:** Abhanden gekommener Werttitel. — Rechtsdomizil. — Konkurse. —  
Nachlassverträge. — Handelsregister. — Fabrik- und Handelsmarken. — Handel mit  
Altmitteln und Metallabfällen. — Handelsnotizen aus Japan. — Diskontsätze und  
Wechselkurse. — Beiträge zum Postscheck- und Giroverkehr.  
**Sommaire:** Titre disparu. — Domicile juridique. — Faillites. — Concordats.  
— Registre du commerce. — Marques de fabrique et de commerce. — Commerce des  
vieux métaux et déchets de métaux. — Taux d'escompte et cours des changes. —  
Titulaires de comptes de chèques et virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Der Gerichtspräsident von Erlach hat infolge Verfügung vom 13. Juni 1917, nach Durchführung des Amortisationsverfahrens, die nachbezeichneten Aktien, als Nr. 156, ausgestellt auf den Namen der Bürgergemeinde Treiten, Nr. 198, ausgestellt auf den Namen der Einwohnergemeinde Treiten, Nr. 193, ausgestellt auf den Namen der Einwohnergemeinde Müllen, als kraftlos erklärt.

Erlach, den 13. Juni 1917.

Der Gerichtspräsident: F. Probst.

### Rechtsdomizile — Domiciles juridiques — Domicilio legale

#### Leipziger Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit (Alte Leipziger)

Die Leipziger Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit (Alte Leipziger) bringt hiermit zur öffentlichen Kenntnis, dass sie für die nachbenannten Kantone an Stelle der bisherigen folgende neuen Domizilträger zu verzeichnen hat: Für den Kanton Gené: Herrn Hermann Enz, Gené, 31, Rue de la Prairie; für den Kanton St. Gallen: Herrn Hans Steurer, Generalagenturen, St. Gallen, Neugasse 30; für den Kanton Zug: Herrn Jos. Hegglin, Geschäftsmann, b. «Schwert», Menzingen; für den Kanton Tessin: Herren Lersch und Kruse, Speditionsgeschäft, Chiasso.

Zürich, den 14. Juni 1917.

Carl Fehring,

Generalbevollmächtigter

der Leipziger Lebensversicherungs-Gesellschaft auf Gegenseitigkeit  
(Alte Leipziger) für die Schweiz.

### Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

#### Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 und 232.)

(L. P. 231 et 232.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge, etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursamt einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beizubringen.

**Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (1046<sup>1</sup>)**  
Gemeinschuldnerin: Schweizer. Erzgesellschaft A.-G., in Zürich 1.

Datum der Konkurseröffnung: 24. April 1917.  
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 21. Juni 1917, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes, Börsenstrasse 22, Zürich 1.  
Eingabefrist: Bis 18. Juli 1917.

**Kt. St. Gallen Konkursamt Werdenberg in Buchs (1049)**

Gemeinschuldner: Sigg, August, zur «Traube», in Sevelen.  
Datum der Konkurseröffnung: 12. Juni 1917.  
Erste Gläubigerversammlung: Samstag, den 23. Juni 1917, nachmittags 2 Uhr, im «Schweizerhaus», in Sevelen.  
Eingabefrist: Bis 26. Juli 1917.  
Vergl. im übrigen Amtsblatt Nr. 24 vom 15. Juni 1917.

**Ct. de Vaud Office des faillites de l'arrondissement d'Aigle (1058)**

Faillie: Dame Moore, Caroline, ci-devant Pension Soldanelle, à Villars-sur Ollon, actuellement sans domicile connu.

Date de l'ouverture de la faillite: 25 mai 1917.

Délai pour les productions: 30 juin 1917.

#### Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

(L. P. 249, 250 et 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

#### Graduatoria

(L. E. 249, 250 e 251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

**Kt. Luzern Konkursamt Luzern-Stadt (1055)**

Gemeinschuldner: Keller, Julius, Bauunternehmer, Luzern.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

**Kt. Luzern Konkursamt Schüpfheim (1051/2)**

Gemeinschuldner: Scherer, Josef, als Teilhaber der Kollektivgesellschaft Familie Scherer, Schüpfheim.  
Anfechtungsfrist: Bis 26. Juni 1917.

Gemeinschuldnerin: Familie Scherer, Handlung, Schüpfheim.

Anfechtungsfrist: Bis 26. Juni 1917.

**Ct. del Ticino Ufficio dei fallimenti di Mendrisio (1059)**

Liquidazione n<sup>o</sup> 153.

Eredità giacente: Rossi, Federico, gm. Domenico, Mendrisio.

Data del deposito della graduatoria: 16 giugno 1917.

Termine per le contestazioni: 10 giorni.

Seconda adunanza dei creditori: 10 luglio 1917, alle ore 10 ant., nella sala dell'ufficio di esecuzione e fallimenti, in Mendrisio.

#### Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

**Kt. Zürich Konkursamt Aussersihl-Zürich 4 (1027<sup>1</sup>)**

Gemeinschuldner: Widmer, Jakob, Import und Export, Langstrasse 83, in Zürich 4.

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 19. Mai 1917.

Datum der Einstellung durch Verfügung des nämlichen Richters: 8. Juni 1917, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 23. Juni 1917.

**Kt. Zürich Konkursamt Zürich (Altstadt) (1053)**

Gemeinschuldnerin: Genossenschaft «Illustration Zürich», Schweiz, Illustrations-Zentrale, Löwenstrasse Nr. 9, in Zürich 1.

Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich: 4. Mai 1917.

Datum der Einstellung durch Verfügung des nämlichen Richters: 31. Mai 1917, mangels Aktiven.

Einspruchsfrist: Bis 27. Juni 1917.

#### Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 263.)

(L. P. 263.)

**Kt. Bern Konkurskreis Thun (1056)**

Gemeinschuldner: Danner, F. A., gew. Hotelier in Oberhofen, nun in Zürich.

Anfechtungsfrist: Bis und mit 26. Juni 1917.

Thun, den 12. Juni 1917.

Der bestellte Konkursverwalter: A. Itten, Notar.

#### Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.)

(L. P. 268.)

**Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (1060)**

Gemeinschuldner: Bratteler-Neukomm, Emil Heinrich, t. Basel.

Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts Basel: 13. Juni 1917.

**Kt. St. Gallen** *Konkursamt Werdenberg in Buchs* (1050)  
 Gemeinschuldnerin: Hilfsactien-Sparkassa Frumsen, in Frumsen.  
 Datum des Schlusses: 14. Juni 1917.

**Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite**  
 (B.-G. 195 u. 317.) (L. P. 195 et 317.)

**Kt. Appenzell A.-Rh.** *Konkursamt Hinterland in Herisau* (1054)  
 Gemeinschuldnerin: Firma Meyer & Tanner, Bleicherei, Färberei und Appretur, Herisau.  
 Datum der Konkurseröffnung: 23. März 1917.  
 Datum des Widerrufs durch Verfügung des Konkursrichters (B. G. Art. 195): 12. Juni 1917, infolge Befriedigung sämtlicher Gläubiger.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.**  
 (B.-G. 257.) (L. P. 257.)

**Kt. Zürich** *Konkursamt Schlieren* (10154)  
 Aus dem Konkurse des Hug-Bär, Heinrich, Kaufmann, an der Oetenbachgasse 13, in Zürich, gelangen Montag, den 25. Juni 1917, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant Hollenweger, zur Krone, in Birmensdorf, nachbezeichnete Liegenschaften auf öffentliche Steigerung:  
 Bureau- und Kantinegebäude Nr. 101, Steinbrechgebäude mit Maschinenfundamenten Nr. 102, Kieswäscherei- und Sortiergebäude Nr. 103, zusammen für Fr. 8350 assekuriert, nebst 3 ha 51 a 54,2 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum, Lagerplatz, Kiesgrube, Wiesen, Acker und Holzboden, Kat.-Nrn. 5069, 5068, 5070, 5071, 4963, 5072, 5073, 4984, 2073 und 4985, nebst 14 Anteilen an einem Rebhäuschen und an 17,1 m<sup>2</sup> Platz, alles im Unterberg-Birmensdorf gelegen, mit folgender Zughör: 3 Elektromotoren mit Vorgelege und Riemen, 1 Waschmaschine, 1 Schüttelrinne, 1 Differenzial-Flaschenzug, 2 Steinbrecher, 2 Elevatoren, 1 Bauwinde, 1 Kiessortier-Trommel, usw.

Es findet nur eine Steigerung statt, an welcher Zusage an den Meistbietender erfolgt.  
 Die Steigerungsbedingungen liegen vom 14. bis 23. Juni 1917 im Konkursamt Schlieren zur Einsicht auf.

**Kt. Zug** *Konkursamt Zug* (10622)  
**Zweite Liegenschaftssteigerung**  
 Im Konkurse der Firma Hans Miesch & Co., in Cham, wird Montag, den 23. Juni 1917, nachmittags 3 Uhr, im Hotel zum Raben, in Cham, die nachbezeichnete Liegenschaft an zweite Steigerung gebracht:  
 Postgebäude, unter Assek.-Nr. 323 zu Fr. 145,600 brandversichert, mit Umgelände, zirka 800 m<sup>2</sup>, in Cham.  
 Die amtliche Schätzung der Liegenschaft beträgt Fr. 153,500.  
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 150,000.  
 Das Höchstangebot der ersten Steigerung betrug Fr. 100,000.  
 Die Steigerungsbedingungen liegen vom 25. Juni 1917 an im Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

**Nachlassverträge — Concordats — Concordati**

**Nachlassstundung und Anruf zur Forderungseingabe**  
 (B.-G. 295—297 u. 300.)

**Sursis concordataire et appel aux créanciers**  
 (L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leur créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

**Kt. Luzern** *Konkursamt Escholzmat* (1061)  
 Schuldner: Limacher, Anton, von Schüpfheim, wohnhaft im Neu-  
 hüttli zu Escholzmat.  
 Datum der Stundungsbewilligung: 5. Juni 1917.  
 Sachwalter: Konkursamt Escholzmat.  
 Eingabefrist: Bis und mit 4. Juli 1917, beim Sachwalter.  
 Gläubigerversammlung: Samstag, den 4. August 1917, nachmittags 1 Uhr, im Gasthaus zum Löwen, Escholzmat.  
 Frist zur Einsicht der Akten: Vom 18. bis 28. Juli 1917, im Bureau des Konkursamtes.

**Verhandlung über den Nachlassvertrag — Délibération sur l'homologation de concordat**  
 (B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

**Kt. Zürich** *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (10454)  
 Schuldner: Baumgartner, Ernst, Waschmaschinenfabrik, Bach-  
 tobeltstrasse 30, Zürich S.  
 Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 20. Juni 1917, nachmittags 4 Uhr, vor Bezirksgericht Zürich, III. Abt., Bezirksgebäude, Badenerstrasse, Sitzungszimmer 140.

**Kt. Bern** *Gerichtspräsident II von Bern als erstinstanzliche Nachlassbehörde* (1047)  
 Schuldner: J. Lütolf & Cie., in Bern.  
 Ort und Zeit der Verhandlung: Dienstag, den 26. Juni 1917, vormittags 11 Uhr, vor Richteramt II, Bern, Anthaus, I. Stock, Zimmer Nr. 14.

**Kt. Appenzell A.-Rh.** *Bezirksgerichtskanzlei Trogen* (1057)  
 Schuldnerin: Erbmasse des Rohner, J. J., f. «Schäfle», Urnäsch.  
 Ort und Zeit der Verhandlung: Montag, den 9. Juli 1917, vormittags 10 Uhr, vor dem Bezirksgerichte des Hinterlandes, in Herisau.

**Allgemeine Betreibungsstundung — Sursis général aux poursuites**  
**Sospensione generale delle esecuzioni**

(Verordnung des Bundesrates vom 16. Dezember 1916.)  
 (Ordonnance du Conseil fédéral du 16 décembre 1916.)  
 (Ordinanza del Consiglio federale 16 dicembre 1916.)

**Kt. Bern** *Gerichtspräsident von Niedersimmental in Wimmis* (1063)  
 Der Gerichtspräsident von Niedersimmental hat mit Entscheiden vom 1. Juni 1917 den nachgenannten Schuldner eine Verlängerung der allgemeinen Betreibungsstundung bewilligt, und zwar bis 30. Juni 1917:  
 Kollektivgesellschaft J. F. Luginbühl & Cie., Hotel zur Krone, in Spiez.  
 Luginbühl-Lüthi, Johann Friedrich, Handelsmann, in Spiez.  
 Diese Entscheide sind in Rechtskraft erwachsen.

**Kt. Basel-Stadt** *Zivilgerichtsschreiberei Basel* (1048)  
 Gesuchstellerin: Firma Schweiz. Joghurt-Industrie, Wagner & Co., in Basel.  
 Begehren: Bis 31. Dezember 1917.  
 Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Freitag, den 22. Juni 1917, vormittags 11 Uhr, im Gerichtshaus, Basel.  
 Gläubiger, die hiermit zu dieser Verhandlung vorgeladen werden, können mündlich in der Verhandlung oder vorher schriftlich ihre Einwendungen geltend machen.  
 Die Akten liegen bei der Zivilgerichtsschreiberei Basel bis 19. Juni 1917 zur Einsicht auf.

**Verschiedene Bekanntmachungen — Avis divers**

**Schutz der Hotelindustrie — Protection de l'industrie hôtelière**  
 (Verordnung vom 2. November 1915 betr. Schutz der Hotelindustrie)

**Kt. Graubünden** *Präsident des Bezirksgerichtes Maloja in Madulein* (1064)  
 Die in Nr. 117 angekündigte und nachträglich vertagte Verhandlung betreffend Stundungsgesuch Steffani-Stoppani, in St. Moritz, findet nunmehr am 5. Juli 1917, nachmittags 2 Uhr, im Gerichtsgebäude in St. Moritz, statt.  
 Im übrigen gilt die damalige Vorladung.

**Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**

**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale**

**Zürich — Zurich — Zurigo**

1917. 11. Juni. In der Aktiengesellschaft unter der Firma Aktiengesellschaft für Textilprodukte (Société anonyme de produits textiles) in Zürich (S. H. A. B. Nr. 107 vom 9. Mai 1917, Seite 751) ist dem Mitgliede der Verwaltung Carl Levi, Kaufmann, von Stuttgart, wohnhaft in Brugg, die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für die Gesellschaft erteilt worden.

13. Juni. Die Firma O. Brugger, Chemische Fabrik «Daventria» in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 138 vom 15. Juni 1916, Seite 942) verzichtet als Domizil und Geschäftslokal: Zürich 2, Alfred Escherplatz 3.

Verzichte. — 13. Juni. Die Firma S. Schuppisser in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 204 vom 31. August 1916, Seite 1341), Werkzeuge en gros und détail, ist infolge Wegzuges des Inhabers nach Genf erloschen.

Spezereien, Käse, Butter. — 13. Juni. Inhaberin der Firma Wwe. Vögel in Stäfa ist Witwe Anna Marie Vögel geb. Hoersch, von Grafenried (Bern), in Stäfa. Spezereien, Käse und Butter. Industriestrasse 1069, Oberhausen.

13. Juni. Motorwagenfabrik Arbenz A.-G. in Albisrieden (S. H. A. B. Nr. 2 vom 4. Januar 1917, Seite 9). In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 8. Juni 1917 haben die Aktionäre in Revision von § 2 ihrer Gesellschaftsstatuten das Aktienkapital von bisher Fr. 1,000,000 auf Fr. 1,725,000 erhöht. Dasselbe zerfällt nun in 1725 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 1000, voll einbezahlt.

Import und Export. — 14. Juni. Die Firma Adolf Dicker & Co. in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 238 vom 10. Oktober 1916, Seite 1537) erteilt Prokura an Max Atteslander, von Krakau, in Zürich 8.

14. Juni. Fleckviehzuchtgenossenschaft der pol. Gem. Uster in Uster (S. H. A. B. Nr. 136 vom 30. Mai 1912, Seite 969). Jakob Guyer, Jakob Fröhlich, Jakob Temperli und Heinrich Berchtold, Sohn, sind aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgeschieden. Derselbe besteht nunmehr aus: Heinrich Ertzenberger, Verwalter, von Dägerlen, Präsident; Heinrich Berchtold-Reif, von Uster, Vizepräsident; Oscar Meier, Aktuar (bisher Herdebuchführer); Ernst Grimm, von Niederuster, Quästor, und Heinrich Keller, von Niederuster, Herdebuchführer; letztere vier Landwirte; alle in Uster.

Baumwoll-Garne und Abfälle, Textilwaren, usw. — 14. Juni. Die Firma H. Muehe in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 8 vom 11. Januar 1917, Seite 53) verzichtet als weitere Natur des Geschäftes: Handel und Kommission in Textilwaren.

Kolonialwaren, usw. — 14. Juni. Die Firma R. Naef & Co. in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 20 vom 23. Januar 1912, Seite 125) erteilt Prokura an Robert Naef, jun., von und in Winterthur.

Graphische Anstalt. — 14. Juni. Die Firma H. Vontobel & Co. in Meilen (S. H. A. B. Nr. 112 vom 2. Mai 1912, Seite 785), graphische Anstalt, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Heinrich Vontobel-Biedermann, Kommanditist: Karl Klenk, und damit die Prokura des letzteren, ist infolge Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen.

Inhaber der Firma H. Vontobel in Meilen, welche die Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft übernimmt, ist Heinrich Vontobel-Biedermann, von Bauma, in Meilen. Graphische Anstalt (Lithographie, Photochromie). Kirchgasse 451.

Papeterie und Lederwaren. — 14. Juni. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Gordon & Co. in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 95 vom 14. April 1913, Seite 670) ist Jakob Berlowitz ausgetreten, dessen Kommanditbeteiligung ist erloschen. Als Kommanditist ist eingetreten: Dr. jur. Hilmar Gordon, von Zürich, in Zürich 7, mit dem Betrage von Fr. 500 (fünfhundert Franken).

Mechanische Kardenfabrik. — 14. Juni. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Honegger & Co. vorm. Emil Honegger in Rüti (S. H. A. B. Nr. 91 vom 20. April 1917, Seite 645) ist Edwin Graf ausgetreten, womit dessen Kommanditbeteiligung erlischt.

## Bern — Berne — Berna

## Bureau Bern

1917. 12. Juni. Der Verein Kantonalbernerischer Bäckermeisterverband, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. 1904, Seite 610), hat laut Beschluss der Delegiertenversammlung vom 12. Mai 1916 als Vorortsektion Biel gewählt. Der Sitz des Vereins ist somit nach Biel verlegt, und es wird die Firma in Bern gelöscht.

Sattlerei und Wagenbaugeschäft. — 13. Juni. Inhaber der Firma Strein Fritz in Bern ist Fritz Strein, von Zweisimmen, Sattler in Bern. Sattlerei und Wagenbaugeschäft, Schützenmattstrasse 12, Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft «Strein & Lanz».

13. Juni. Der Verein für Rhythmische Gymnastik (Methode Jacques Dalcroze), mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 322 vom 30. Dezember 1908, Seite 2207 und Verweisung), wird, weil in Bern nicht mehr bestehend, auf Weisung der Justizdirektion von Amtes wegen gelöscht.

13. Juni. Kantonalbank von Bern (S. H. A. B. Nr. 4 vom 6. Januar 1916, Seite 22 und Verweisungen). Der Bankrat hat in seiner Sitzung vom 27. April 1917 den Robert Schaub, von Häfelfingen, wohnhaft in Bern, zum Kollektivprokuristen ernannt und ihn ermächtigt, gemeinsam mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten schwartzgültig zu zeichnen. Dagegen ist die Kollektivprokura des Friedrich Schwarz und diejenige des Hans Schmid dahingefallen und werden gelöscht.

## Bureau Burgdorf

Handelsmüllerei. — 14. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Fr. Luder & Sohn, Handelsmüllerei, in Burgdorf (S. H. A. B. 1910, Nr. 21, Seite 134), ist infolge Todes des einen Gesellschafters Friedrich Luder, Vater, erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Fr. Luder» in Burgdorf.

Inhaber der Firma Fr. Luder in Burgdorf ist Friedrich Luder-Meister, von und in Burgdorf. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Fr. Luder & Sohn» in Burgdorf. Handelsmühle; Bahnhofstrasse.

Butterhandlung. — 14. Juni. Die Firma Jb. Kläy, Butterhandlung, in Bärswil (S. H. A. B. Nr. 117 vom 6. Mai 1907), ist infolge Todes des Inhabers Jakob Kläy erloschen.

Butterhandlung. — 14. Juni. Inhaberin der Firma Witwe Kläy-Gasser in Bärswil ist Anna Kläy geb. Gasser, Jakobs Witwe, von und in Bärswil. Butterhandlung; in der Hausmatt.

## Bureau de Courtelary

Balanciers pour montres. — 13. Juni. La maison Fabrique Ega G. A. Etienne, fabrication de balanciers pour montres, à Sonvilier (F. o. s. du c. d. 27 août 1912, n° 218, page 1530), est radiée ensuite de départ du titulaire.

## Bureau Frutigen

14. Juni. Die Genossenschaft unter der Firma Pferdeversicherungs-genossenschaft des Kantons und Umgebung (S. H. A. B. Nr. 447 vom 3. November 1906, Seite 1785), mit Sitz in Frutigen, hat in ihrer Hauptversammlung vom 18. Februar 1917 ihre Statuten revidiert, gleichzeitig eine Firmaänderung vorgenommen und dabei folgende Änderung der im S. H. A. B. publizierten Tatsachen getroffen: Die Firma der Genossenschaft ist abgeändert in Pferdeversicherungs-genossenschaft des Kander- & Simmentales & Umgebung. Die Genossenschaft hat, ohne dabei einen Gewinn zu beabsichtigen, den Zweck, ihre Mitglieder gegen Schaden durch Tod oder gänzliche Arbeitsunfähigkeit von Pferden zu schützen. Der ordentliche Geschäftskreis umfasst das Kander- und Simmental sowie den Amtsbezirk Saanen. Die persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Der jährliche Beitrag an die Versicherung beträgt für alle Pferde 2 1/4 % der Schatzungssumme sowie Fr. 2 pro Pferd an die Verwaltungskosten. Die Hauptversammlung hat jedoch das Recht, die Jahresprämie nach Bedürfnis höher oder niedriger festzustellen. Als Eintrittsgeld ist 1/4 % für jedes eingeschätzte Pferd zu bezahlen, im Minimum aber Fr. 5. Nach aussen wird die Genossenschaft vertreten durch den Präsidenten, eventuell Vizepräsidenten, welcher gemeinsam mit dem Verwalter, eventuell einem andern Vorstandsmitglied die verbindliche Unterschrift führt. Der Vorstand wurde neu bestellt wie folgt: Präsident: Gottfried Schneider, von Strättlingen, Landwirt und Fuhrhalter in Spiez; Vizepräsident: Karl Moser, von Schnottwil, Wirt und Viehzüchter in Boltigen; Mitglieder: Fritz Josi allié Moser, von Adelboden, Landwirt und Viehzüchter in Wimmis; Otto Aellen, von Saanen, Wirt und Landwirt in Lauenen bei Gstaad; Abraham Fuhrer, von Goldwil, Landwirt im Holzach zu Frutigen; Verwalter: Robert Strasser, von Wangen, Aktuar in Frutigen.

## Luzern — Lucerne — Lucerna

1917. 12. Juni. Kantonal Luzernerischer Bäckermeisterverband, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 14 vom 19. Januar 1914, Seite 89 und dortige Verweisung). An der Delegiertenversammlung vom 28. Mai 1917 wurden an Stelle der zurückgetretenen Peter Husstein und David Zai, und des verstorbenen Robert Geiser, in den Vorstand dieser Genossenschaft gewählt: Als I. Aktuar: Simon Studer, Bäckermeister, von Kappel (Kt. Solothurn), in Luzern; als II. Aktuar: Kaspar Meyer, Bäckermeister, von Buchs, in Rothenburg, und als Kassier: Jakob Bannert, Bäckermeister, von Luthern, in Luzern.

Hotel. — 12. Juni. Die Firma Jos. Dahinden, Prop., Hotel Bellevue, Rigi-Kaltbad, Gde. Weggis (S. H. A. B. Nr. 199 vom 24. August 1914, Seite 1413 und dortige Verweisung), ist infolge Konkurses des Inhabers erloschen.

Käse- und Butterhandlung. — 13. Juni. Inhaber der Firma Fridolin Bieri in Hasle ist Fridolin Bieri, von und in Hasle. Käse- und Butterhandlung.

Butterhandlung. — 13. Juni. Inhaber der Firma Xaver Portmann in Wiggen (Escholzmat) ist Xaver Portmann, von und in Escholzmat, Bahnstation Wiggen. Butterhandlung.

Moderne Reklame; Neuheiten. — 14. Juni. Inhaber der Firma Léon Thörner in Luzern ist Léon Thörner, von Zürich, in Luzern. Spezialhaus für moderne Reklame; Vertrieb von Neuheiten. Sempacherstrasse 19.

Ketten, Hebezeuge, Drahtstiften, Baumaschinen. — 14. Juni. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma J. Brun & Cie., Fabrik für Ketten, Hebezeuge, Drahtstiften und Baumaschinen, in Egozwil (S. H. A. B. Nr. 304 vom 29. Dezember 1914, Seite 1942 und dortige Verweisung), hat sich infolge Austritt der Gesellschafterinnen Rosa und Martha Brun aufgelöst; Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «J. Brun & Cie.»

Josef und Heinrich Brun, von Wertheimstein, in der Gemeinde Egozwil wohnhaft, haben unter der Firma J. Brun & Cie. in Egozwil eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1917 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «J. Brun & Cie.» auf dieses Datum über-

nommen hat. Fabrik für Ketten, Hebezeuge, Drahtstiften und Baumaschinen. Post und Bahnstation Nebikon.

## Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

Käsehandlung. — 1917. 14. Juni. Die Firma W. Amstad & Sohn, Käsehandlung, in Beckenried, Kollektivgesellschaft (S. H. A. B. Nr. 188 vom 6. Juli 1896, Seite 779 und dortige Verweisung), erteilt Prokura an Josef Amstad, Sohn, Kaufmann, von und in Beckenried.

## Solothurn — Soleure — Soletta

## Bureau Stadt Solothurn

1917. 13. Juni. Die von der Firma Buch- & Kunstdruckerei Vogt-Schild in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 44 vom 23. Februar 1914, Seite 303) an Fanny Adam, Buchhalterin in Solothurn, erteilte Kollektivprokura ist erloschen. Die Firma erteilt Einzelprokura an den bisherigen Kollektivprokuratör Alfred Cœffifi, Geschäftsführer, von Konstantinopel, in Solothurn.

Wirtschaft; Käse- und Butterhandel. — 13. Juni. Inhaber der Firma J. Stuber-Hänni in Solothurn ist Jakob Stuber-Hänni, von Nennigkofen, Kaufmann und Wirt in Solothurn. Wirtschaftsbetrieb; Käse- und Butterhandlung. Schaalgasse Nr. 157, Wirtschaft zum «Türken».

## Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

Wirtschaft. — 1917. 12. Juni. Die Firma A. Thalmann in Basel, Wirtschaftsbetrieb (S. H. A. B. Nr. 122 vom 10. Mai 1910, Seite 847), ist infolge Konkurses über die Verlassenschaft des verstorbenen Inhabers von Amtes wegen gestrichen worden.

## Schaffhausen — Schaffhouse — Schaffusa

1917. 12. Juni. In der Aktiengesellschaft unter der Firma Georg Fischer, Elektrostahlwerke, Aktien-Gesellschaft (Georges Fischer, Acieries Electriques, Société anonyme) (Giorgio Fischer, Acciaierie Elettriche, Società anonima) in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 100 vom 1. Mai 1917, Seite 710) sind die Einzelunterschrift des Verwaltungsratspräsidenten Georg Fischer, Vater, und die Kollektivunterschrift des Georg Fischer, Sohn, und Hans Fischer, Sohn, erloschen. Der Verwaltungsrat hat an sein Mitglied, Ernst Homberger, Generaldirektor, von Uster (Zürich), in Schaffhausen, die rechtsverbindliche Einzelunterschrift, und an Ernst Müller, Kaufmann, von Uhwieson (Zürich), in Schaffhausen, Kollektivprokura erteilt, in dem Sinne, dass dieser Prokurist befugt sein soll, kollektiv mit einem der andern Prokuristen rechtsverbindlich für die Gesellschaft zu zeichnen.

12. Juni. In der Elektrostahlwerke Sankt-Gotthard, Aktiengesellschaft (Acieries Electriques du Saint-Gothard Société Anonyme) (Acciaierie Elettriche del San Gottardo Società Anonima) in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 113 vom 15. Mai 1916, Seite 774/75) ist die Unterschrift des Präsidenten und Delegierten des Verwaltungsrates, Georg Fischer, sen., erloschen. Der Verwaltungsrat hat an seinen stellvertretenden Vorsitzenden, Ernst Homberger, Generaldirektor, von Uster (Zürich), in Schaffhausen, die rechtsverbindliche Einzelunterschrift, und an Ernst Müller, Kaufmann, von Uhwieson (Zürich), und Albert Hofmann, Kaufmann, von Hagenbuch (Zürich), beide in Schaffhausen, Kollektivprokura erteilt.

Fabrikation von Silberwaren. — 12. Juni. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Jezer & Co., Fabrikation von Silberwaren, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 154 vom 4. Juli 1916, Seite 1059) ist der Kommanditist Eugen Vetterli-Vogler mit 31. Dezember 1916 ausgetreten und somit dessen Kommanditbeteiligung von Fr. 100,000 erloschen.

12. Juni. Die Volkshausgenossenschaft des Grüttlvereins Neuhausen in Neuhausen (S. H. A. B. Nr. 292 vom 14. Dezember 1915, Seite 1675) hat in der Generalversammlung vom 16. Mai 1917 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Änderungen der veröffentlichten Tatsachen getroffen: Die Firma lautet nunmehr Volkshaus-Genossenschaft Neuhausen. Die Genossenschaft hat den Betrieb eines Volkshauses in Neuhausen zum Zweck. Dasselbe soll neben der Führung einer Wirtschaft zur Beschaffung von geeigneten Versammlungsorten für die Vereinigungen der gesamten Arbeiterschaft von Neuhausen und Umgebung dienen. Die Mitgliedschaft der Genossenschaft kann von Einzelpersonen sowie von Vereinen als Kollektivmitglieder durch Uebernahme von einem oder mehreren Anteilscheinen zu Fr. 10 erworben werden. Ueber die Aufnahme entscheidet die Betriebskommission. Die Betriebsüberschüsse sind in erster Linie zu Kapitalabzahlungen (Abschreibungen) sowie zur Gründung und Aufzucht eines Reservefonds zu verwenden. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung; die aus Präsident, Vizepräsident, Kassier, Aktuar und drei Beisitzern bestehende Betriebskommission und die Geschäftsprüfungskommission. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft führen der Präsident oder der Vizepräsident der Betriebskommission kollektiv mit dem Kassier dorseiben oder mit dem Aktuar. Sodann sind der Präsident, Heinrich Siegrist, Schreiner, der Vizepräsident, Rudolf Frey, Schmied, der Kassier, Jakob Huber, Buchhalter, und die Beisitzer: Conrad Farner, Konsumangestellter, und Albert Ernst Arnold, Maschinenmeister, zurückgetreten und die Unterschrift der drei ersten erloschen. Es wurden gewählt: Zum Präsidenten: Jakob Schächli, Schreiner, von Oberrieden (Zürich); zum Vizepräsidenten: der bisherige Beisitzer, Karl Rebsamen, Modellschreiner, von Auw (Aargau); zum Kassier: Konrad Farner, Konsumangestellter, von Oberstammheim (Zürich); zu Beisitzern: der bisherige Vizepräsident, Rudolf Frey, Schmied, von Gontenschwil (Aargau); Abraham Gehring, Elektriker, von Rüdlingen, und Otto Wirth, Fräser, von Hundwil (Appenzell); alle in Neuhausen.

## Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1917. 13. Juni. Inhaber der Firma C. Schwarz, Privathandelschule Herisau in Herisau ist Cäcilio Schwarz, von Feldkirch (Vorarlberg), in Herisau. Unterricht in allen Handelsfächern und Sprachen. Geschäftslokal: Hotel Löwen, Poststrasse 245.

Weinhandlung. — 14. Juni. Inhaber der Firma Reifler-Zürcher in Stein (Appenzell) ist Hans Reifler, von Stein (Appenzell), wohnhaft in Basel. Weinhandlung in Liquidation; Nr. 12 G, im Dorf Stein (Appenzell).

## Aargau — Argovie — Argovia

## Bezirk Bremgarten

1917. 14. Juni. Die Firma Syndikat für die Schweizerische Hutgeflechtindustrie (S. S. H.) in Wohlen (S. H. A. B. 1916, Seite 1819) erteilt Einzelprokura an Theodor Kistler, von Aarberg, in Wohlen.

## Waadt — Vaud — Vaud

## Bureau d'Avenches

Lait, fromage, beurre; porcs. — 1917. 20 mai. Le chef de la maison de commerce Gottf. Gerber, à Cudrefin, est Gottfried Gerber, fils de Christian, de Langnau (Berne), domicilié à Cudrefin. Achat de lait; fabrication de fromage et beurre; élevage et vente de porcs.



Bois de travail. — 5 juin. Le chef de la maison de commerce Eugène Martin, à Donatryre sur Avenches, est Eugène Martin, fils d'Auguste, d'Avenches, domicilié du dit Donatryre. Commerce de bois de travail.

11 juin. La Société du Battoir électrique d'Avenches, société anonyme, à Avenches (F. o. s. du c. 1912, page 1450, et 1914, page 1346), a, dans son assemblée générale du 15 avril 1917, modifié ses statuts en ce sens que son capital social est porté de fr. 12,000 à fr. 20,000 (vingt mille francs), par l'émission de 160 actions nouvelles, toutes souscrites et libérées du tiers.

11 juin. La Société de Laiterie de Vallamand, à Vallamand (F. o. s. du c. 1913, page 57), a, dans son assemblée générale du 15 avril 1917, renouvelé son comité de la manière suivante: Jules Vincent, de Louis-Henri, président; Paul Tricot, vice-président-caissier; Louis-Samuel Tricot, de Samuel, secrétaire; les trois agriculteurs, de et à Vallamand.

11 juin. Dans son assemblée générale du 21 janvier 1917, la Société de Laiterie de Cotterd, à Cotterd-Bellerive (F. o. s. du c. 1911, page 1744), a renouvelé son comité ainsi qu'il suit: Bernard Grandjean, de François, président; Numa Bessard, de Julien, vice-président-caissier; Marc Bessard, de Georges, secrétaire; tous trois agriculteurs, de et à Bellerive.

#### Bureau de Lausanne

Société immobilière. — Rectification. L'inscription parue dans la F. o. s. du c. 9 juin 1917, n° 132, page 931, concernant la société anonyme La Rive (S. A.), à Lausanne, est rectifiée en ce sens: lire Gustave Cuénod au lieu de Gustave Cuénod.

Graisses alimentaires. — 12 juin. Le chef de la maison Gaston Picard, à Lausanne, est Gaston Picard, d'Epfig (Alsace), domicilié à Lausanne. Fabrique de graisses alimentaires; Avenue des Alpes 44.

Horlogerie. — 12 juin. La raison C. Dubois-Quartier, horlogerie, à Lausanne (F. o. s. du c. des 3 octobre 1892, et 6 août 1902), est radiée, la titulaire ne faisant plus le chiffre d'affaires prévu par le règlement sur le registre du commerce.

#### Genf — Genève — Ginevra

Représentations commerciales et industrielles. — 1917. 12 juin. Arthur Barbezat, des Bayards (Neuchâtel), domicilié à Plainpalais, et Albert Girard dit Guerre, soit Girard, de Genève, domicilié à Plainpalais, ont constitué à Plainpalais, sous la raison sociale Barbezat et Girard, une société en nom collectif qui a commencé le 15 mai 1917: Représentations commerciales et industrielles. 3<sup>b</sup>, Rue du Vieux Billard.

12 juin. La succursale établie à Genève, sous la raison Société des Fabriques de Verres de montres réunies limited, Succursale de Genève, ancienne maison Bastard et Redard (F. o. s. du c. du 26 avril 1905, page 706), par la société à responsabilité limitée Société des Fabriques de Verres de montres réunies limited (Vereinigte Uhrglasfabriken), ayant son siège principal à Strasbourg, est supprimée. Sa raison est en conséquence radiée.

Commerce de bestiaux. — 12 juin. Le chef de la maison Alfred Roschi, à Plan-les-Ouates, est Alfred Roschi, de Oberwil (Berne), domicilié à Plan-les-Ouates. Commerce de bestiaux.

12 juin. Suivant procès verbal d'assemblée générale dressé par Me Albert Choisy, notaire, à Genève, le 14 mai 1917, le Comptoir genevois de papiers peints, société anonyme, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 26 février 1916, page 307), a modifié sa dénomination qui sera désormais Comptoir genevois de Papiers peints, société anonyme (Genfer Tapeten Contor A. G.) (Mercatura ginevrina di Carta tinta S. A.), et voté d'autres modifications à ses statuts, non astreintes à la publication. Le conseil d'administration est composé de Rodolphe Siegrist, fondé de pouvoirs, de Meisterschwanden (Argovie), à Genève, seul administrateur. Les administrateurs Ilia Grünberg et Louis Bachtin, démissionnaires, sont radiés.

#### Schweiz. Amt für geistiges Eigentum

Bureau suisse de la propriété intellectuelle — Ufficio svizzero della proprietà intellettuale

### Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 40057. — 5. Juni 1917, 8 Uhr.

Rud. Frauenfelder, Fabrikation und Handel,  
Grenchen (Schweiz).

Von Hand geführte und ortsfeste Scherapparate,  
sowie deren Bestandteile.

## FRANA

Nr. 40058. — 5. Juni 1917, 8 h.

Fils de Achille Hirsch & Co., Montres Invar, Vigilant Watch  
Manufactory, Crêtets Watch Co., fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis, fournitures d'horlogerie et tous articles d'horlogerie, pendulerie, bijouterie, orfèvrerie et optique, boussoles et instruments de précision, ainsi que tous objets servant à la réclame pour les dits articles.

## APT

Nr. 40059. — 5. Juni 1917, 8 h.

Fils de Achille Hirsch & Co., Montres Invar, Vigilant Watch  
Manufactory, Crêtets Watch Co., fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse):

Montres, parties de montres et étuis, fournitures d'horlogerie et tous articles d'horlogerie, pendulerie, bijouterie, orfèvrerie et optique, boussoles et instruments de précision, ainsi que tous objets servant à la réclame pour les dits articles.

## ASAHI

Nr. 40060. — 5. Juni 1917, 8 h.

Fils de Achille Hirsch & Co., Montres Invar, Vigilant Watch  
Manufactory, Crêtets Watch Co., fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis, fournitures d'horlogerie et tous articles d'horlogerie, pendulerie, bijouterie, orfèvrerie et optique, boussoles et instruments de précision, ainsi que tous objets servant à la réclame pour les dits articles.

## KIKU

Nr. 40061. — 5. Juni 1917, 8 h.

Fils de Achille Hirsch & Co., Montres Invar, Vigilant Watch  
Manufactory, Crêtets Watch Co., fabrication et commerce,  
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis, fournitures d'horlogerie et tous articles d'horlogerie, pendulerie, bijouterie, orfèvrerie et optique, boussoles et instruments de précision, ainsi que tous objets servant à la réclame pour les dits articles.

## SAKURA

Nr. 40062. — 8. Juni 1917, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,  
Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Heilmittel, pharmazeutische Präparate, Nahrungsmittel  
und chemische Produkte.

## NEOPHYTIN

Nr. 40063. — 8. Juni 1917, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,  
Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Heilmittel, pharmazeutische Präparate, Nahrungsmittel  
und chemische Produkte.

## SANAPHYTIN

Nr. 40064. — 8. Juni 1917, 8 Uhr.

Gesellschaft für chemische Industrie in Basel,  
Fabrikation und Handel,  
Basel (Schweiz).

Heilmittel, pharmazeutische Präparate, Nahrungsmittel  
und chemische Produkte.

## LACTOPHYTINE

Nr. 40065. — 9. Juni 1917, 8 Uhr.

F. Engensperger, Handel,  
Rorschach (Schweiz).

Erzeugnisse der Eisen-, Werkzeug- u. Maschinenbranche.



Nr. 40066. — 11. Juni 1917, 8 h.

Montres Mouettes S. A. Genève, fabrication et commerce,  
Genève (Suisse).

Tous articles d'horlogerie et de bijouterie.



(Transmission du n° 28598 de H. Etienne-Lehrian, Genève).

**Nr. 40067.** — 11. Juni 1917, 4 Uhr.  
**J. Ramseier, Fabrikation und Handel,**  
 Lotzwil (Schweiz).

Kalkphosphat, Kalkstickstoff, Schlackenmehl, Superphosphat, Salpeter, schwefelsaures Ammoniak, Kainit, Knochenmehl, Düngkalk, Dünggips, Karstoffdünger K. P. S., Gemüsedünger K. P. S., Obstbaumdünger K. A. S., Jauchedünger K. S. P., Pflanzen- und Blumendünger, sowie sämtliches diesbezügliches Pack- und Drucksachenmaterial.

**Schweiz. Kalkphosphatfabrik**  
**J. Ramseier**

**Nr. 40068.** — 11. Juni 1917, 8 Uhr.  
**Chemische Fabrik vormals Sandoz, Fabrikation,**  
 Basel (Schweiz).

**Farbwaren.**



(Erneuerung von Nr. 9436).

### Gebrauchsbeschränkung

Nr. 39735. — Nahrungsmittelwerke A.-G., Olten. — Der Gebrauch dieser Marke wird beschränkt auf: Kaffee-Ersatz und bezügliche Rohmaterialien, Nahrungsmittel und bezügliche Rohmaterialien, Kräuterrisip, sowie das bezügliche Reklamematerial. — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 13. Juni 1917.

### Handel mit Altmetallen und Metallabfällen

Wir machen darauf aufmerksam, dass sämtliche Legierungen, wie Lagermetall, Lötzin, usw. usw., welche aus Altmetallen hergestellt sind, unter der Beschlagnahme-Bestimmungen des Bundesratsbeschlusses vom 23. Dezember 1916 fallen. Demzufolge ist vor jedem Verkauf solcher Legierungen die Bewilligung bei der unterzeichneten Stelle einzuholen.

Ferner wird jedermann, welcher sich in irgendwelcher Form mit dem Altmetallhandel befasst (inklusive Händler-Mitglieder der B. O. M.), angewiesen, der unterzeichneten Stelle am Ende eines jeden Monats ein detailliertes Lagerverzeichnis über die Vorräte einzusenden.

Bern, den 15. Juni 1917.

Offizielle Zentralstelle für Metalle (B. O. M.), Bern.  
 Hirschengraben 10.

### Commerce des vieux métaux et déchets de métaux

Nous rendons attentif au fait que tous les alliages, tels que métal blanc, soudure, etc. etc., qui sont fabriqués avec des vieux métaux, retombent sous le coup de l'ordonnance de séquestre de l'arrêté fédéral du 23 décembre 1916. Par conséquent, avant chaque vente de semblables alliages, le vendeur a à se procurer une autorisation de vente auprès du bureau soussigné.

En outre, toute personne s'occupant du commerce des vieux métaux, sous n'importe quelle forme (y compris les membres-marchands du B. O. M.) reçoit ordre de faire parvenir à la fin de chaque mois au bureau soussigné une liste détaillée de ses stocks.

Berne, le 15 juin 1917.

Bureau Officiel des Métaux (B. O. M.), Berne.  
 Hirschengraben 10.

### Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

#### Handelsnotizen aus Japan

(Bericht der Schweizerischen Gesandtschaft in Tokyo.)

Japan und der chinesische Zolltarif. Die «Japan Times» bespricht in einem Artikel die bevorstehende Revision des chinesischen Zolltarifs. Schon 1913 hatte China eine solche angeregt und es hatten damals England und Russland grundsätzlich zugestimmt, doch hielten sie es für besser, wenn sie erst später erfolge. Frankreich wollte China in der Revision unterstützen unter der Bedingung, dass die schwebenden Eisenbahnfragen erledigt würden. Japan war damals sehr stark dagegen, da durch eine Erhöhung des Zolles die Einfuhr japanischer Waren nach China empfindlich leiden würde. Es machte daher den Gegenvorschlag, zu gleicher Zeit eine Steuer auf in China hergestellte Waren zu legen, um so einen Ausgleich zwischen den eingeführten und den im Land hergestellten Waren zu schaffen, denn Japan nahm an, dass der Vorschlag von China nicht gemacht sei, um die Einkünfte zu erhöhen, sondern um die eigene Industrie zu fördern. Der Vorschlag wurde damals wieder fallen gelassen.

Nun hat sich der Minister des Aeusseren, Baron Motono, dahin geäußert, dass diese Revision über kurz oder lang doch kommen müsse und da sie eine der Bedingungen sei, die China für seinen Beitritt zu den Verbandsmächten stellt, so müsse Japan dazu Stellung nehmen. Ein solcher Schritt würde eine langsame Übersiedlung der japanischen Industrie nach China bedeuten. Dies ist aber gegen die allgemeine Volksmeinung Japans, die jeder Verkleinerung

des japanischen Handels entgegen ist. Den grössten Schaden würde die Spinnerei davon haben, ja es könnte für sie eine Frage um Sein oder Nichtsein daraus werden. Deswegen ist in diesen Kreisen ein sehr starker Widerstand vorhanden; die Baumwollspinner verlangen von der Regierung, keine eigenmächtigen Schritte zu unternehmen, sondern darüber erst das Volk zu befragen.

**Beaufsichtigung der japanischen Ausfuhr.** Nach japanischen Zeitungen sollen die Käufer japanischer Waren in fremden Ländern, sowie die dortigen japanischen Konsuln, sich fortgesetzt bitter über die Minderwertigkeit der japanischen Ausfuhrwaren beklagen. Dies hat sowohl die Regierung, als auch die Ortsbehörden der Hauptausfuhrplätze Kobe und Osaka zu dem Entschluss kommen lassen, alle Ausfuhrwaren vor der Ausfuhr zu untersuchen. Diese Absicht stösst aber bei den verschiedenen Fabrikanten auf grossen Widerspruch, besonders die Glas- und Emaillewaren-Fabrikanten behaupten, dadurch geschädigt zu werden. Trotzdem hofft man, dass binnen kurzem diese Massregel durchgesetzt werden kann.

**Herstellung von chloresaurem Kalium in Japan.** Der Verbrauch von chloresaurem Kalium für Streichhölzer, Feuerwerkzeuge usw. betrug vor Ausbruch des Krieges jährlich etwa rund viertausend Tonnen. Der grösste Teil desselben kam aus Deutschland und da während des Krieges die Zufuhren ausblieben, so stieg bald der Preis bis über das Fünffache des gewöhnlichen. Deshalb haben sich jetzt verschiedene Fabriken aufgetan, die dieses Erzeugnis herstellen. Obgleich dadurch der Preis wieder gefallen ist, ist er doch noch immer hoch genug, um den Fabrikanten einen guten Nutzen zu lassen. Die grösste dieser Fabriken, die auch schon vor dem Krieg bestand, ist die Nihon Kagaku Kogyo Kabushiki Kaisha, die eine jährliche Produktion von 300 Tonnen hatte. Diese hat sich weiter vergrößert und jetzt wird die jährliche Produktion dieser und aller neuerstandenen Fabriken auf über 3500 Tonnen geschätzt. Dies hat es den japanischen Fabriken ermöglicht, das Erzeugnis auch nach Russland, China und den Südsee-Inseln auszuführen. An dieser Ausfuhr beteiligen sich acht Firmen und es sind im Monat August 302,512 Pfund, im Monat September 231,765 Pfund ausgeführt worden.

### Diskontosätze — Taux d'escompte

(Bulletin der Schweizerischen Nationalbank. — Bulletin de la Banque Nationale Suisse.)

|           | 1917   | 1917   | 1917   | 1917   | 1916    | 1915    |
|-----------|--------|--------|--------|--------|---------|---------|
|           | 7. VI. | 31. V. | 23. V. | 15. V. | 15. VI. | 15. VI. |
|           | a. p.  | a. p.  | a. p.  | a. p.  | a. p.   | a. p.   |
| Schweiz   | 4 1/2  | 1 1/2  | 4 1/2  | 1 1/2  | 4 1/2   | 3 1/2   |
| Paris     | 5      | 5      | 5      | 5      | 5       | 5       |
| London    | 5      | 4 1/2  | 5      | 4 1/2  | 5       | 5       |
| Berlin    | 5      | 4 1/2  | 5      | 4 1/2  | 5       | 5       |
| Milano    | 5      | 4      | 5      | 4      | 5       | 5 1/2   |
| Bruxelles | 5      | 4      | 5      | 4      | 5       | 5 1/2   |
| Wien      | 5      | 1 1/2  | 5      | 1 1/2  | 5       | 2 1/2   |
| Amsterdam | 4 1/2  | 1 1/2  | 4 1/2  | 2 1/2  | 4 1/2   | 1 1/2   |
| New-York  | 4      | 4      | 2 1/2  | 2 1/2  | 4       | 1 1/2   |

a. = offiziell (officiel), p. = privat (hors banque). \*) Call money.

### Kurs für Sichtdevisen auf: — Cours du change à vue sur:

Gesetzliche Parität (Parité légale): £ 1 = Fr. 25.2215; M. 100 = Fr. 123.457;  
 Kr. 100 = Fr. 105.01; H. f. 100 = Fr. 208.8193; \$ 1 = Fr. 5.182.

|              | Paris  | London    | Deutschland | Italien | Bruxelles | Wien   | Amsterdam | New-York |
|--------------|--------|-----------|-------------|---------|-----------|--------|-----------|----------|
| 1917 15. VI. | 86.61  | 23.66 1/2 | 65.05       | 69.80   | —         | 41.70  | 204.65    | 4.97 1/2 |
| 7. VI.       | 87.95  | 23.96     | 73.46       | 71.29   | —         | 46.30  | 207.43    | 5.02 1/2 |
| 31. V.       | 87.97  | 23.92 1/4 | 74.88       | 71.04   | —         | 48.14  | 206.20    | 5.02 1/2 |
| 23. V.       | 87.83  | 23.99 1/2 | 76.74       | 71.87   | —         | 48.82  | 209. —    | 5.04 1/2 |
| 15. V.       | 89.36  | 24.33     | 78.19       | 72.79   | —         | 49.36  | 209.12    | 5.10 1/2 |
| 1916 15. VI. | 88.87  | 25.02 1/2 | 96.51       | 82.02   | —         | 67.06  | 218.44    | 5.25 1/2 |
| 1915 15. VI. | 97.37  | 25.32 1/2 | 108.80      | 89.80   | —         | 80.15  | 211.60    | 5.28     |
| 1914 15. VI. | 100.10 | 26.21     | 122.98      | 99.75   | 99.41     | 104.22 | 207.65    | 5.14 1/2 |
| 1913 15. VI. | 100.26 | 26.29 1/2 | 123.77      | 97.57   | 99.56     | 104.65 | 208.18    | 5.18 1/2 |

\*) Die Kurse bedeuten Geldkurse. — \*) Les cours signifient cours de la demande.

### Postschek- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux

Nr. 23. Neue Beitritte. — 9. VI. 1917. — Nonvolles adhésions.

Arbon: IX. 1656 Thurg. Lehrlingspatronat (Kassastelle).  
 Avegno: XI. 710 Crespini, Pietro, negoziante.  
 Basel: V. 3106 Anstalt Sommerau, Kassier S. Merian, Pfr. — V. 3097 Bisehoff-Hoeh, G. — V. 1796 Fuog, J., Strumpfwaren-Fabrikation. — V. 3043 Geissberger-Scherr, A., Bauunternehmer. — V. 3100 Hipp, Gust., Malermeister. — V. 3098 Martin, C., Buchbinderei und Papeterie. — V. 3094 Mesehlin, Emanuel. — V. 8101 Salomon, Henry, Konditorei.  
 Bellinzona: XI. 714 Détachement front Tessin-sud, quartier-maitre. — XI. 712 Prevostini, Onorato, vini.  
 Bern: III. 1805 Arbeiterradfahrerbund der Schweiz, Solidarität, Presskommission. — III. 1939 Brauchlin, Emil, Verfrägen. — III. 1968 Brodbeck, C. — III. 1969 Brüniger, Anna, Mlle. Robes, Gutenbergstrasse 3. — III. 1967 Tutosan, Wein und Spirituosen en gros. — III. 1966 Verband schweiz. Weichkäsefabrikanten (V. S. W.). — III. 1971 Zbinden, M., Mme, Spezialgeschäft für Schreibmaschinenzubehör.  
 Bruggen: IX. 1651 Rinderknecht, Wilhelm.  
 Burgdorf: IIIb. 242 Fenerbestattungsverein Bnrgdorf und Umgebung.  
 Buseno (Grigione): XI. 709 Keller, Ulisse, legnami, legna e carbone.  
 Ettretikon: VIII. 6009, Buehl, Arnold, z. „Sunneschi“.  
 Feldbrunnen: Va. 375 Flury, Herm., Viroles.  
 Feldpost: XI. 705 Sappeur-Bataillon 23, Quartiermeister. — III. 1964 Verpflegungs-Abteilung 3, Rueh, Hptm, Quartiermeister.  
 Genève: I. 1207 Armand, frères, chemisiers. — I. 1310 Jost, Paul, représentant. — I. 1259 Union sténographique suisse Aimé-Paris, section genevoise.  
 Gland: XI. 711 Cassa di assienrazione del bestiame bovino.  
 Glarus: IXa. 295 Ammann, H., Metzgerei.  
 Huggenschwilt: IX. 1654 Buegger, Emil, Tsch- und Mannfakturwarenhandlung.  
 Hertenstein: VII. 916 Semmler, M., Tanzschule.  
 Jegenstorf: III. 1963 Zitronenessigfabrik „Vinegrin“.  
 Lichtensteig: IX. 1650 Alder, Johannes, Bobinerie.  
 Lugano: XI. 715 Bongni, A.  
 Luzern: VII. 1008 Kirchenbauverein St. Karli-Untergrund.  
 Muri (Aargau): VIII. 1819 Verein der Saatgutzüchter der deutschen Schweiz.  
 Neuchâtel: IV. 48 Biedermann, Emile, articles de voyage et sellerie. — IV. 522 Ecole de Beaux-Arts. Atelier d'art décoratif. Loy's Houriet (AD'AD).  
 Neueneegg: III. 1972 Gurtner, Emil, Butterhandlung, Bruggelbach.  
 St. Gallen: IX. 1649 Banngartner-Wetter, F. — IX. 1653 Internierungsbureau der Region St. Gallen-Appenzel, Abteilung Bodenbearbeitung.  
 St. Martin (Neuchâtel): IV. 482 Jornd-Soguel, Ang, halle aux tissus.  
 Schaffhausen: VIIIa. 454 Schweiz. Tractamentations-Gesellschaft.  
 Schwarzenburg: III. 1768 Stampfli, Arnold.  
 Slesach: V. 3089 Haefflinger-Jenny, J., Alpbad.  
 Sonvilier: IVb. 539 Zimmermann, P.  
 Sumiswald: IIIb. 241 Spar- und Leihkasse.  
 Uri: (St. Gallen): IX. 1652 Terror Versand. — IX. 1652 Zwiebel, F., Vertretungen.  
 Zürich: VIII. 6029 „Alpha“ Warenkommissionsgenossenschaft m. b. H. — VIII. 6024 Hemmi, Oscar, Installationen, Werkzeuge und Maschinen. — VIII. 6081 Hürimann, Jean & Cie, Elektro-mechanische Werkstätte. — VIII. 6018 Nienberger, Lina, Modes. — VIII. 6026 „Pro-Ticino“, Sezione di Zingiro. — VIII. 4126 Schwendener, Th., Wälsche-strasse 19. — VIII. 6028 Seiler & Co., Schweizer Möbelzentrale. — VIII. 6022 Siegel, A. Papierhaus.

Annoncen-Regie:  
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:  
PUBLICITAS S. A.

## Sociétés Foncières de Belle-Fontaine et de l'Esplanade à LAUSANNE

MM. les actionnaires sont convoqués en  
**assemblée générale ordinaire**  
pour le **mercredi, 27 juin 1917**, à 11 heures du matin, au  
bureau de M. A. Cottier, 4, rue de la Paix, à Lausanne,  
avec l'ordre du jour suivant: (12420 L) 1598

Opérations statutaires.  
Réduction du capital social.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que  
le rapport des contrôleurs, seront à la disposition de MM. les  
actionnaires au bureau de M. Cottier, 10 jours avant l'assemblée.  
MM. les actionnaires devront être porteurs de leurs actions  
ou de certificats de banque en tenant lieu.

Lausanne, le 12 juin 1917.

Le conseil d'administration.

## Société Anonyme de l'Hôtel Royal Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le **jeudi 28 juin 1917**, à 2½ heures de l'après-midi, au  
local de la Bourse, Galeries du Commerce, à Lausanne. Eta-  
blissement de la feuille de présence dès 2 heures.

ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration et des commissaires-  
vérificateurs.
- 2° Délibération sur l'approbation des comptes et du bilan  
et décision sur les propositions du conseil d'administra-  
tion.
- 3° Nomination du conseil d'administration.
- 4° Nomination des commissaires-vérificateurs.
- 5° Autorisation au conseil de disposer des réserves.
- 6° Propositions individuelles. (12444 L) 1589

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées, sur  
présentation des actions ou de certificats de dépôt, à la Banque  
Populaire Suisse, à Lausanne, du 16 au 27 juin, à midi.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des  
commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les  
actionnaires auprès de cet établissement, pendant le même  
délai.

Lausanne, le 14 juin 1917.

Le conseil d'administration.

## Société Anonyme des Chemins de fer du Salève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le **samedi 30 juin 1917**, à 2½ heures de l'après-midi, en  
l'étude de M<sup>e</sup> Moret, notaire, à Annemasse.

ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration et présentation des  
comptes.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Votation sur l'approbation des comptes et la décharge  
du conseil d'administration.
- 4° Nomination des commissaires-vérificateurs.
- 5° Nomination de deux administrateurs.

Le bilan et le compte de profits et pertes seront déposés  
à la disposition des actionnaires, à partir du 20 juin 1917, dans  
les bureaux de la compagnie, à Monnetier-Mairie et à la Ban-  
que Fédérale S. A. à Genève, où les cartes d'admission à l'as-  
semblée générale peuvent être retirées contre dépôt des actions  
ou certificats de dépôt.

L'assemblée générale ordinaire sera suivie d'une  
**assemblée générale extraordinaire**

ORDRE DU JOUR:

Réduction du capital actions. (3343 X) 1594  
Annemasse, le 14 juin 1917.

Le conseil d'administration.

## Chemins de fer Electriques de la Gruyère

La place de directeur de cette compagnie est mise au con-  
cours. Connaissance exigée du service de l'exploitation. Traite-  
ment minimum fr. 10,000, logement et accessoires. Prière  
d'adresser les offres, références et certificats jusqu'au 30 juin  
prochain à M. Aug. Barras, président du conseil d'administra-  
tion, à Bulle. 1595.

## Basler & Co. A.-G., Zürich

Die Herren Aktionäre werden hiermit auf Dienstag, den 26. Juni 1917, vormittags 11 Uhr, zur  
**ordentlichen Generalversammlung**  
in das Zunftlokal zur Meise, Zürich I, eingeladen.

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1916 mit Bericht der  
kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl der Kontrollstelle für 1917.
4. Diverse.

Der Geschäftsbericht kann auf unserem Bureau eingesehen und Stimmkarten daselbst  
bezogen werden. 1610:

Zürich, den 15. Juni 1917.

Der Verwaltungsrat.

## Ferrovia Elettrica Bellinzona-Mesocco

### Avviso di convocazione

I signori azionisti sono convocati in

### assemblea ordinaria

per venerdì 29 giugno 1917, alle 2 pom., a Mesocco,  
per deliberare sulle seguenti

TRATTANDE:

- 1° Rapporto sulla gestione 1916.
- 2° Rapporto dei revisori dei conti.
- 3° Approvazione del bilancio e scarico al consiglio d'ammi-  
nistrazione.
- 4° Comunicazioni. (5820 O) 1599!

I signori azionisti che desiderano partecipare all'assemblea, sono  
invitati ad annunciarsi sino al **28 giugno corr.** presso la  
direzione della società a Mesocco, indicando il numero delle azioni che  
si trovano in loro possesso e ritirando la rispettiva tessera d'ammissione.  
Questa tessera dà diritto ad una corsa gratuita andata e ritorno sull'in-  
tiera tratta. In casi dubbi l'amministrazione è in diritto di esigere il  
deposito delle azioni. Resconto e rapporto dei revisori sono a dispo-  
sizione dei signori azionisti a partire dal 25 giugno corrente.

Mesocco, 13 giugno 1917.

Pella Società della Ferrovia Bellinzona-Mesocco,  
Il presidente: Giov. Schenardi.

## Cie. des Tramways de Neuchâtel

Le dividende pour l'exercice 1916 est payable, dès ce jour, chez  
M<sup>l</sup>. Berthoud & Cie. à Neuchâtel, comme suit:

Sur les actions privilégiées, à raison de fr. 25 contre remise du  
coupon n° 14. Sur les actions ordinaires, à raison de fr. 17.50 contre  
remise du coupon n° 17. (1804 N) 1605!

## LAGERHAUS

zu vermieten an der Hauptbahn der Zentral-  
schweiz mit Geleisanschluss und 240 m<sup>2</sup> Lager-  
raum. Zu vernehmen unter 2741 bei Publicitas  
A. G., Luzern. 1581!

## Strassenbahn Frauenfeld-Wil

Auf den 30. Juni 1917 ist Zinseoupon Nr. 19 der Obliga-  
tionen unseres Garantie-Anleiheens verfallen und kann kosten-  
frei eingelöst werden bei:

der Schweizerischen Bodenkredit-Anstalt;  
der Thurg. Kantonalbank;  
der Schweiz. Bankgesellschaft in Wil.

Gemäss Amortisationsplan und vorgenommener Auslösung  
gelangen auf den gleichen Zeitpunkt die Obligationen

Nrn. 10, 13 202, 423 428 485 486 582  
zur Rückzahlung und fallen von da an ausser Verzinsung.

Die Inhaber werden ersucht, diese Obligationen samt Cou-  
pobogen einer der vorgenannten Banken zur Einlösung ein-  
zureichen. (F 5833 Z) 1607

Frauenfeld, den 14. Juni 1917.

Für den Verwaltungsrat  
der Strassenbahn Frauenfeld-Wil,  
Der Präsident: Aepli.

Sehr altes, best eingeführtes und gut rentierendes

## Import-Engros-Geschäft der Genussmittel-Branche

mit prima auserlesener Kundschaf und eigener, sehr günstig gelegener  
Liegenschaft, ist gesundheitshalber zu verkaufen. Erforderliches  
Kapital Fr. 250—300,000. Sehr passend für 1—2 junge, tüchtige Kaufleute.  
Serlöse Offerten unter Chiffre **H. A. E. c. 1527** an Publicitas A.-G., Bern.

Seit vielen Jahren in BASEL bestehendes Agentur-  
geschäft sucht

## Vertretungen

erstklassiger Fabriken für die Schweiz und Süddeutschland.  
Prima Referenzen. Offerten unter Chiffre **K 3578 Q.** an  
Publicitas A.-G., Basel. 1586!

## Vermouths Asti Champagne Citravegna & Co., fabrs. Genève

## Commerçant

26 ans, connaissant parfaite-  
ment le français et l'allemand,  
ayant déjà voyagé une grande  
partie de la Suisse, cherche  
place dans maison de gros ou  
de fabrication pour bureau ou  
voyages. Entré de suite ou  
à convenir. 1600:

Offres sous chiffre **Bc 4623 Y**  
à Publicitas S. A., Berne.

## Vevey-Chardonne-Pélerin

Les porteurs d'obligations  
sont informés que les titres por-  
tant les numéros **36, 141, 241,  
356, 505, 541, 552**, désignés par  
tirage au sort, seront remboursés,  
à partir du 15 septembre 1917, à  
la Banque fédérale à Vevey.

Vevey, le 7 juin 1917.

1601: La Direction.

Qui entreprendrait  
petites pièces simples à  
mouler en fonte malléable  
par séries. — Offres sous  
T 3311 X à Publicitas S. A.,  
Genève. 1583

## Inserate

für die

## Finanz- und Handelswelt

bestimmt, finden im

## Schweizerischen

## Handelsamtsblatt

wirkksamste Verbreitung

Annoncen-Regie  
PUBLICITAS A. G.  
Schweiz. Annoncen-Exped.

Gewähre Darlehen an solv.  
Leute in geordn. Verhältn. Näheres  
d. Postfach 4149 St. Gallen. 1569:



## Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

Zur Feststellung des Vermögens und der Verbindlichkeiten des durch Verfügung des Regierungsstatthalters II von Bern, vom 16. Mai 1917, unter Beiratschaft gestellten Herrn **Gottfried Guggisberg**, Christians Sohn, von Zimmerwald, Wasserleitungsunternehmer, wohnhaft Zähringerstrasse 18 in Bern, wurde auf Grund der Art. 398 al. 3 Z. G. B. und Art. 43 E. G. die Durchführung eines öffentlichen Inventars bewilligt.

Gemäss Art. 582 Z. G. B. und § 12 des Dekrets vom 18. Dezember 1911 betr. die Errichtung öffentlicher Inventare werden hiermit die Gläubiger des Herrn Gottfried Guggisberg, mit Einschluss allfälliger Bürgschaftsgläubiger, aufgefordert, ihre Ansprüche bis und mit dem 15. Juli 1917 beim **Regierungsstatthalteramt II in Bern** schriftlich anzumelden.

Nichtanmeldung von Forderungen oder Bürgschaftsansprüchen hat für die betr. Gläubiger den Verlust ihrer Forderungen zur Folge. (590 Z. G. B.) 1488.

Gleichzeitig ergeht an die Schuldner des Herrn Guggisberg die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb der nämlichen Frist bei dem unterzeichneten Notar schriftlich anzumelden. Zur Durchführung des öffentlichen Inventars sind amtlich bestellt: als Notar: **Ludwig Wildbolz**, Notar, Spitalgasse 30, Bern, als Massaverwalter: **Notar Carl Rud. Künfer**, Spitalgasse 30 in Bern, in seiner Eigenschaft als Beirat.

Bern, den 31. Mai 1917.

Im Auftrage des Massaverwalters,  
**L. Wildbolz, Notar.**

## A. G. der Maschinenfabrik Th. Bell & Co. Kriens

### 4 % Hypothek-Anleihen I. Ranges vom 5. Januar 1904

Gemäss Anleihevertrag gelangen infolge Auslosung nachverzeichnete 27 Obligationen auf den 30. Juni 1917 zur Rückzahlung: (1566 Lz) 706

Nr. 2, 19, 32, 43, 47, 86, 146, 148, 159, 166, 188, 265, 270, 274, 280, 322, 346, 351, 356, 357, 364, 409, 462, 474, 475, 478, 484.

Die Verzinsung dieser Obligationen hört mit dem 30. Juni 1917 auf. Die Einlösung dieser Titel samt Zinscoupons pro 1917 erfolgt spesenfrei vom Verfalltage an durch die

## Luzerner Kantonalbank

Hauptbank in Luzern und deren Filialen in Willisau, Schüpfheim, Sursee und Hochdorf, sowie durch den

## Schweiz. Bankverein

Luzern, den 19. März 1917.

Aus Auftrag:  
**Luzerner Kantonalbank.**

## Banque hypothécaire suisse, à Soleure

Sont sorties au tirage au sort, pour être remboursées le 31 juillet 1917, les obligations suivantes de notre Banque, dont l'intérêt cesse de courir dès cette date: (S 499 Y) 1000

### Emprunt de 1890, Série A, 4 %

N°s 42, 61, 99, 108, 145, 158, 168, 184, 223, 284, 275, 293, 294, 324, 446, 460, 508, 616, 619, 630, 666, 720, 742, 766, 780, 856, 876, 927, 969.

### Emprunt de 1891, Série B, 4 %

N°s 1009, 1017, 1026, 1039, 1129, 1251, 1252, 1254, 1288, 1295, 1297, 1357, 1358, 1464, 1468, 1512, 1528, 1544, 1577, 1584, 1595, 1618, 1626, 1715, 1735, 1517, 1857, 1970.

### Emprunt de 1891, Série C, 4 %

N°s 2093, 2140, 2170, 2173, 2203, 2214, 2217, 2284, 2356, 2376, 2388, 2390, 2402, 2417, 2423, 2446, 2451, 2521, 2541, 2584, 2592, 2595, 2634, 2708, 2720, 2788, 2885, 2976.

### Emprunt de 1892, Série D, 4 %

N°s 3006, 3044, 3098, 3119, 3160, 3223, 3262, 3268, 3311, 3368, 3420, 3423, 3444, 3469, 3471, 3496, 3549, 3552, 3658, 3701, 3736, 3745, 3762, 3787, 3826, 3888, 3952.

### Emprunt de 1904, Série J, 3 1/4 %

N°s 8001, 8076, 8108, 8169, 8205, 8261, 8358, 8396, 8409, 8451, 8467, 8512, 8550, 8560, 8695, 8715, 8729.

Ces obligations, ainsi que les coupons d'intérêts de ces cinq emprunts, sont payables le 31 juillet 1917:

à Soleure: à la Caisse de la Banque hypothécaire suisse,  
à Bâle: à la Banque commerciale de Bâle, chez MM. La Roche & Cie, banquiers,  
à Berne: à la Banque commerciale de Berne, à la Banque Fédérale, société anonyme, chez MM. Week, Aebly & Cie, banquiers,  
à Fribourg: chez MM. Monneron & Guye, banquiers,  
à Lausanne: au Crédit Suisse,  
à Zurich: au Crédit Suisse.

Les obligations suivantes sorties antérieurement au tirage au sort, dont l'intérêt a cessé de courir dès les échéances respectives, n'ont pas encore été présentées au remboursement.

Série B: N° 1259, Série G: N° 6983,  
Série D: N° 3106, 3191, Série H: N° 7094, 7121,  
Série F: N° 5542, 5708, Série J: N° 8748.

Soleure, le 16 avril 1917.

Banque hypothécaire suisse.

## Ediktal-Aufforderung

Es wird vermisst: Stammanteilschein Nr. 9805 der Schweiz. Volksbank von Fr. 1000, mit Coupons für 1916 und ff., lautend zugunsten von Herrn **Otto Diethelm-Ruth**, Kaufm., St. Gallen.

Der allfällige Inhaber dieses Stammanteils wird hiermit aufgefordert, innert der Frist von 6 Monaten seine Rechte an demselben bei der Schweiz. Volksbank St. Gallen geltend zu machen, ansonst der Titel als kraftlos angesehen und an Stelle des alten ein neuer Stammanteil ausgefertigt wird.

St. Gallen, den 11. Juni 1917.

(2153 G) 1509

Schweizerische Volksbank,  
Direktion.

## Hypothekbank in Winterthur mit Filiale in Zürich

Aktienkapital Fr. 15,000,000. Reserven Fr. 2,450,000

Gegen **Bareinzahlung** und in **Konversion** von gekündeten oder kündbaren Titeln geben wir bis auf weiteres aus:

## 4 3/4 % Obligationen

3—5 Jahre fest, nachher halbjährlich kündbar.

Bei Konversionen tritt der erhöhte Zins schon mit dem Tage der Umwandlung in Kraft.

Winterthur, den 6. Dezember 1916.

(4976 Z) 1941

Die Direktion.

## Gesellschaft für Bandfabrikation in Basel

Die tit. Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der am

**Dienstag, den 26. Juni 1917, vorm. 10 1/2 Uhr,**

im kleinen Saale, I. Stock, des Stadtkasino in Basel stattfindenden

## XVIII. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

### Tagesordnung:

1. Beschlussfassung betreffend Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung der Verwaltung über das Geschäftsjahr 1916/17.
2. Erteilung der Entlastung an die Verwaltung nach vorheriger Entgegennahme des Berichtes und der Anträge der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Anträge des Verwaltungsrates betreffs Verwendung des Jahresergebnisses. Festsetzung der Dividende und des Zeitpunktes ihrer Auszahlung.
4. Wahlen in den Verwaltungsrat.
5. Wahl der Kontrollstelle. (3457 Q) 1489

Diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen, oder sich an derselben vertreten lassen wollen, haben ihre Aktien spätestens bis und mit Freitag, den 22. Juni abends 6 Uhr, bei der Gesellschaft für Bandfabrikation, St. Johannvorstadt 33, oder beim Schweizerischen Bankverein in Basel und in Zürich, bis nach beendigter Generalversammlung zu hinterlegen, wogegen ihnen eine Empfangsbescheinigung und eine Zutrittskarte verabfolgt werden.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust nebst dem Bericht der Kontrollstelle, werden vom 18. Juni an bei der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auflegen.

Basel, den 7. Juni 1917.

Der Verwaltungsrat.

## Enchères publiques de terrain industriel

Le jeudi 28 juin 1917, au Château de Nyon, salle de Justice, 1<sup>er</sup> étage, dès les 4 heures du soir, l'administration des Chemins de fer fédéraux exposera en vente aux enchères publiques les terrains qu'ils possèdent à la Gare de Gland, longeant la voie ferrée, d'un seul mas, de la contenance de 37,000 mètres carrés environ.

Ces terrains, par leur situation avantageuse et exceptionnelle, peuvent recevoir toutes destinations industrielles ou commerciales, avec voie de raccordement sur les C. F. F.

L'adjudication sera définitive et les miseurs sont priés de se munir d'un acte d'état civil pour justifier de leurs nom et filiation. (24038 L) 1574

Le plan de situation est déposé chez le chef de gare de Gland et à l'étude des notaires Dupraz & Perrier, à Nyon, où on peut prendre connaissance aussi des conditions de vente.

## Besonders empfehlenswerte, weitverbreitete Publikationsorgane der Schweiz

Bern.  
Schweiz. Handelsamtsblatt.  
Der Bund.  
Anzeiger für die Stadt Bern.  
Offizielles Schweiz. Kursbuch.  
Schweiz. Conducteur.

Basel.  
Basler Nachrichten.

Solothurn.  
Solothurner Zeitung.

Luzern.  
Vaterland.

Chur.  
Neue Bündner Zeitung.

Glarus.  
Glarner Nachrichten.

Genève.  
Journal de Genève.  
Courrier de Genève.  
Genevois.

Lausanne.  
Gazette de Lausanne.  
La Revue.  
La Petite Revue.  
Feuille des avis officiels.  
Terre vaudoise (journ. agric.).  
Conteur vaudois.

Montreux.  
Journal des Etrangers.  
Feuille d'avis.

Neuchâtel.  
Suisse libérale.

Noirmont.  
La Croix-Fédérale.

Moutier.  
Petit Jurassien.

Chaux-de-Fonds.  
National Suisse.  
Feuille d'Avis.  
Fédération Horlogère.

Biél.  
Express.  
Bieler Tagblatt.  
Journal du Jura.  
Seeländer Tagblatt.

Burgdorf.  
Burgdorfer Tagblatt.  
Schweiz. Eisenbahn-Zeitung.

Delémont.  
Démocrate.  
Der Berner Jura.

Porrentruy.  
Jura.  
Pays.  
Peuple.

St-Imier.  
Jura Bernois.

Fribourg.  
La Liberté.  
Indépendant.

Bellinzona.  
Il Dovere.

Lugano.  
Corriere del Ticino.  
Gazzetta Ticinese.

Locarno.  
Messaggero Ticinese.  
Tessiner Zeitung.  
Offizielles Fremdenblatt.

Annoncenannahme  
**PUBLICITAS**  
Schweiz. Annoncen-Expedition



## Bremgarten-Dietikon-Bahn

(Linie Wohlen-Bremgarten-Dietikon)

### Ordentliche Generalversammlung

Freitag, den 29. Juni 1917, nachmittags 4 Uhr  
im Gemeinderatssaal Rathaus, III. Stock in Bremgarten

#### Traktanden:

1. Protokoll.
  2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Rechnungen und der Bilanz für 1916 sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
  3. Erneuerungswahl in den Verwaltungsrat.
  4. Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Ersatzmänner.
- Die Stimmrechtsausweise und der Geschäftsbericht können vom 25. Juni a. c. an je vormittags von 9-12 Uhr auf dem Direktionsbureau bezogen werden. (O. F. 9258 Z) 1606

Bremgarten, den 14. Juni 1917.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident: **Max Meyer.**

## Société d'Hôtels à Zermatt, Hôtels National, Suisse et Bellevue

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le 30 juin 1917, à 4 heures après-midi, au Café National, à Viège.

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs et votation de leurs conclusions.
  - 2° Nominations statutaires.
  - 3° Divers. (12469 L) 1604
- Les titres devront être déposés jusqu'au 28 juin, à Lausanne, à la Société de Banque Suisse et à Sion, chez Messieurs de Riedmatten et Cie, qui sont chargés de délivrer les cartes d'admission.

#### Le conseil d'administration.

## Société Anonyme Perrot Duval & Cie, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le lundi 25 juin 1917, à 2 heures et demie, dans les bureaux de la Société, 10-12, Rue Général Dufour.

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
  - 2° Rapport des commissaires des comptes.
  - 3° Approbation de ces rapports et de leurs conclusions.
  - 4° Nomination d'administrateurs.
  - 5° Nomination d'un commissaire-vérificateur et d'un suppléant.
- Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des vérificateurs des comptes seront à la disposition de Messieurs les actionnaires aux bureaux de la société, 10-12, Rue Général Dufour, à partir du 15 juin 1917.
- Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront se munir d'une carte d'admission qui leur sera délivrée d'ici au 20 juin, sur remise de leurs titres ou d'un certificat de dépôt, aux bureaux de la société, 10-12, Rue Général Dufour.

Genève, le 12 juin 1917.

(3204 X) 1561

#### Le conseil d'administration.

## Compagnie du Chemin de fer de Viège-Zermatt

### L'assemblée générale des actionnaires

est convoquée pour le **vendredi 29 juin 1917**, à 2 1/2 heures de l'après-midi, à **Lausanne, Local de la Bourse** (Galeries du Commerce).

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
  - 2° Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
  - 3° Approbation des comptes et de la gestion.
  - 4° Nominations statutaires.
- Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs sont à la disposition des actionnaires, au siège social, 2, Place St-François, à Lausanne, dès le 18 juin 1917.
- MM. les actionnaires pourront retirer leurs cartes d'admission à l'assemblée générale en déposant leurs titres, jusqu'au 27 juin inclusivement:

à Lausanne: à l'Union de Banques Suisses;  
à Bâle: à la Banque Commerciale de Bâle;  
à Genève: chez MM. Chenevière et Cie.

Messieurs les actionnaires qui ne pourraient pas assister à l'assemblée, sont instamment priés de remettre leurs pouvoirs à d'autres actionnaires qui voudront bien les représenter, afin d'atteindre le quorum statutaire (art. 15 des statuts). (12448 L) 1588

Lausanne, le 16 juin 1917.

#### Le conseil d'administration.

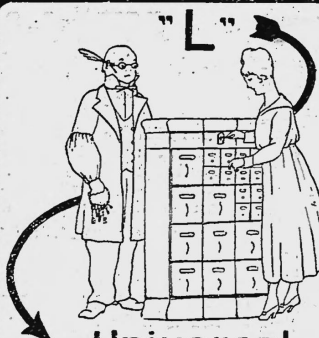
## VEVEY-CHARDONNE-PÉLERIN

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le **jeudi 28 juin 1917**, à 10 heures du matin, à la Maisou-de-Ville, salle n° 2, à Vevey.

#### ORDRE DU JOUR:

- Présentation des comptes au 31 décembre 1916. Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs; répartition du solde de profits et pertes. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports. Nominations statutaires. Eventuellement, propositions individuelles.
- Le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport de Messieurs les contrôleurs sont déposés au bureau de la société, qui délivrera les cartes d'admission à l'assemblée jusqu'au mercredi 27 juin, à 6 heures du soir. (80212 V) 1602

#### Le conseil d'administration.



**Universal-Zentral-Verschluss**

### Das moderne Büro

Mit einer einzigen Schlüsselumdrehung schliessen Sie 3, 4, 6, 10, 20 und mehr Schubladen!

Der „L“ Universal-Zentralverschluss ist der solideste, zuverlässigste und praktischste Verschluss. Nicht nur für Registraturen- und Rollpulte, sondern auch für Flachpulte eignet er sich vorzüglich. — Weitgehende Garantie.

Entziehen Sie Ihre Büromöbel der Neugierde unberufener Personen nach der Geschäftszeit und verlangen Sie von Ihren Mobellieferanten den **UNIVERSAL-ZENTRALVERSCHLUSS**.

1569: :: Prospekte durch: :: ::

**F. BENDER, ZÜRICH**  
Abteilung Beschläge für Büromöbel  
:: :: Oberdorfstrasse 9 :: ::

## Schwyzer Strassenbahnen A.-G. in Schwyz

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre  
Freitag, den 29. Juni 1917, nachmittags 4 Uhr  
im grossen Saale des Rathhauses zu Schwyz

#### Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 30. Oktober 1916.
  2. Vorlage der Jahresrechnung und Bilanz für 1916; Bericht der Rechnungsrevisoren, Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
  3. Wahl des Verwaltungsrates für 3 Jahre.
  4. Wahl des Präsidenten. 1603;
  5. Wahl der 2 Rechnungsrevisoren und deren Ersatzmänner für 1 Jahr.
- Die Stimmkarten werden im Versammlungslokale gegen Aktienausweis verabfolgt. Die Rechnung sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegt im Bureau des Betriebschefs (Depot Ibach) für die Aktionäre zur Einsicht auf, wo auch die gedruckte Jahresrechnung bezogen werden kann. Den uns bekannten Aktionären wird der Geschäftsbericht per Post zugeschickt.

Schwyz, den 14. Juni 1917.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Präsident: **Dr. H. Koller.**

## Elektrizitätswerk Olten-Aarburg A.-G. in Olten

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

### XXII. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 29. Juni 1917, nachmittags 2 1/2 Uhr  
in unser Verwaltungsgebäude, II. Stock, an der Bahnhofstrasse in Olten  
eingeladen.

#### TAGESORDNUNG:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz für 1916/17, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren und Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
2. Entlastung der Verwaltung. 1609;
3. Wahl der Kontrollstelle.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle sind vom 23. Juni 1917 an im Bureau der Gesellschaft für die Aktionäre zur Einsicht aufgelegt, ebenso der gedruckte Bericht des Verwaltungsrates.

Stimmkarten können gegen den Ausweis über den Aktienbesitz vom 23. bis 27. Juni 1917 bei den nachfolgenden Stellen bezogen werden:

- |                |                                                                                                                                 |
|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| in Zürich:     | bei der A.-G. Leu & Cie.,<br>bei der Eidg. Bank A.-G.,<br>bei der Schweiz. Kreditanstalt,<br>bei der Schweiz. Bankgesellschaft, |
| in Winterthur: | bei der Schweiz. Bankgesellschaft,                                                                                              |
| in Solothurn:  | bei der Solothurner Handelsbank,                                                                                                |
| in Bern:       | bei der Berner Handelsbank,                                                                                                     |
| in Aarau:      | bei der Aargauischen Creditanstalt,                                                                                             |
| in Baden:      | bei der Aargauischen Creditanstalt,                                                                                             |
| in Olten:      | bei der Gesellschaftskasse.                                                                                                     |

Olten, den 15. Juni 1917.

Für den Verwaltungsrat:  
Der Präsident: **Dr. W. Boveri.**

## Société Générale d'Affichage, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le **mardi 26 juin 1917**, à 4 heures de l'après-midi  
à la **Chambre de Commerce, Rue Petitot N° 8**, à Genève

#### ORDRE DU JOUR:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1916.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Votation sur les rapports. (3368 X) 1608
- 4° Nomination d'un administrateur.
- 5° Nomination des commissaires-vérificateurs.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées contre dépôt des titres ou de certificats de dépôts, jusqu'au 22 juin, au siège social, Rue du Stand 60, où le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des commissaires-vérificateurs, seront à la disposition des actionnaires.

Genève, le 16 juin 1917.

Le président du conseil d'administration: **J. Ramel.**